

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



ПЯТЬДЕСЯТ ТРЕТЬЯ СЕССИЯ

Официальные отчеты

---

ВТОРОЙ КОМИТЕТ  
3-е заседание,  
состоявшееся во вторник,  
6 октября 1998 года,  
в 10 ч. 00 м.,  
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 3-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н АСАДИ (Исламская Республика Иран)

СОДЕРЖАНИЕ

ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

ОБЩИЕ ПРЕНИЯ

---

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza) и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

98-81452.R

Distr. GENERAL  
A/C.2/53/SR.3  
10 November 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

/...

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ (A/C.2/53/1; A/C.2/53/L.1/Rev.1 и A/C.2/53/L.1/Add.1/Rev.1)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ обращает внимание на предложение изменить программу работы Комитета (A/C.2/53/L.1/Rev.1) и провести обсуждение подпунктов (b), (c), (d) и (e) пункта 94 во второй половине дня в четверг, 22 октября. Он считает, что Комитет согласен с таким изменением.

2. Предложение принимается.

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что в ходе неофициальных консультаций были предложены темы для обсуждения по каждой группе пунктов повестки дня. Наличие этих тем никоим образом не препятствует выступлению делегаций по любому вопросу, который они считают уместным.

#### ОБЩИЕ ПРЕНИЯ

4. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что нынешнее экономическое положение в мире в целом является неблагоприятным, при этом трудно рассчитывать на перспективы роста и развития для большинства развивающихся стран. Неблагоприятные последствия такого положения проявятся в увеличении масштабов нищеты и в неизбежном росте социальной напряженности и политической нестабильности. Недавний диалог высокого уровня в Генеральной Ассамблее по вопросам глобализации в целом расширил представление о сложностях и потенциале этого процесса, который еще предстоит реализовать на практике большинству развивающихся стран.

5. Неожиданно люди осознали, что преодоление нынешнего экономического кризиса не под силу какой-либо одной стране, региону или учреждению и что любое решение требует международного сотрудничества на глобальном уровне. Если страны сотрудничают уже в силу существования общих интересов, то осознание общей угрозы должно оказаться значительно более мощным стимулом к совместной деятельности.

6. Второй комитет представляет собой межправительственный механизм самого высокого уровня для разработки и оценки политики в экономической области и области развития. Ему следует пользоваться своим уникальным положением в интересах поощрения конструктивного диалога и подлинного партнерства в максимально возможной степени. По его мнению, роль Председателя заключается в содействии формированию консенсуса по важным вопросам, рассматриваемым Комитетом. Условия для достижения прогресса на международном и межправительственном уровне являются благоприятными, так как растет понимание того, что успех решений зависит от глобального сотрудничества и партнерства.

7. Г-н ДЕСАЙ (заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам) говорит, что Второй комитет проводит свои заседания в условиях общемирового экономического кризиса, который, вполне естественно, стал основным предметом рассмотрения в рамках межправительственных процессов и работы Секретариата на протяжении последнего года. Он воспринял эти процессы как попытку государств-членов понять, почему этот кризис разразился с такой неожиданной силой. К числу проявлений этого кризиса относится прекращение притока капитала в развивающиеся страны и коллапс темпов их экономического роста, что привело к снижению валового внутреннего продукта (ВВП). Действительно, согласно имеющимся оценкам, общемировые темпы роста снизились с 3,3 процента в 1997 году до примерно 1,9 процента в 1998 году, а возможно, и до еще более низкого уровня. Такие пессимистические ожидания в отношении темпов экономического роста ведут к гуманитарному кризису в виде увеличения

масштабов нищеты, роста безработицы и обратной миграции из городов в сельские районы, что ведет к повышению уровня социальной напряженности.

8. Последствия этого кризиса для перспектив долгосрочного развития могут оказаться более тяжелыми, так как развитие мировой экономики в целом обеспечивалось за счет непрерывного роста в Северной Америке и Европе, при этом некоторые из затронутых стран начинают выходить из этого кризиса. Однако объем мирового производства не может больше сокращаться без риска начала общемировой депрессии. К числу возможных мер по исправлению положения относятся дефляционные, а не инфляционные меры, поддержание опирающегося на спрос экономического роста и укрепление таких учреждений, как Международный валютный фонд (МВФ), с тем чтобы они могли реагировать на это кризисное положение.

9. Существуют определенные различия между реальной экономикой и финансовой экономикой, свидетельством чему служит тот факт, что оборот валютных сделок в 10 раз превысил объем мирового ВВП. И хотя лишь небольшая часть этого оборота основывается на реальных сделках, он влияет на валютные курсы стран мира, что, в свою очередь, оказывает воздействие на экономику самих стран. В отношении дефицита по текущим счетам можно заметить, что нестабильность теперь характерна не для операций по текущим счетам, а для операций по счету основного капитала, хотя отсутствует надежный механизм наблюдения за такими изменениями. Необходимо разработать политику для поощрения стабильности операций по счету основного капитала. Кризис поразил рынки стран, взявших большие кредиты, но, помимо этого, он имеет и психологический эффект: потоки капиталов на формирующиеся рынки неуклонно снижаются, независимо от того, находятся ли эти страны в кризисной ситуации или нет.

10. Мир сталкивается с последствиями для общества решений частного сектора, в связи с чем при разработке политики необходимо учитывать воздействие финансовых решений на реальную экономику. Заметно стремление изложить правильную политику с использованием стандартных формулировок, однако необходимо проводить различие, с тем чтобы учитывать реальность конкретных ситуаций. Целью экономической политики должен быть общественный интерес, а не прибыль частных лиц. Этот кризис является результатом действий устаревших учреждений, которые не в состоянии поспевать за меняющимися реальностями глобальной взаимозависимости.

11. Под глобализацией он понимает расширение и углубление экономических, социальных и политических контактов через национальные границы между гражданами и предприятиями различных стран. Глобализацией затронуты не только торговля и финансы, но и другие области, подтверждением чему является рост транснациональных корпораций и формирование международного гражданского общества. Во многих странах процесс глобализации ставится под сомнение на том основании, что он не дал ожидаемых результатов даже на национальном уровне. Существует риск того, что международное сообщество откажется от поддержки глобализации, так как существующие структуры не в состоянии справиться с теми задачами, которые она ставит.

12. Наконец, по его мнению, Организация Объединенных Наций может внести наибольший вклад путем поощрения формирования консенсуса и предоставления возможностей для всех членов международного сообщества выслушать друг друга.

13. Г-н ВИБИСОНО (Индонезия), выступая от имени Группы 77 и Китая, говорит, что перспективы и ожидания, связанные с глобализацией и либерализацией, по-прежнему сохраняются, однако многие страны все чаще ставят вопрос об их воздействии на свою национальную экономику, в особенности об их разрушительных социальных последствиях. И хотя эти мощные силы в состоянии высвободить значительный потенциал, они, тем не менее, не учитывают интересы той или иной страны и ставят в привилегированное положение экономически более сильные страны по сравнению с более слабыми, что ведет к расширению разрыва между

доходом и потреблением. Последствия глобализации особенно тяжело сказались на наименее развитых странах, которые оказались фактически исключенными из основного русла экономики. Более миллиарда человек по-прежнему живут в ужасающей нищете.

14. В Азии – регионе, в котором в результате высоких темпов роста, наблюдавшихся на протяжении последних десятилетий, был создан мощный экономический потенциал, – многие страны, экономика которых отличалась особым динамизмом, в настоящее время переживают труднейшие времена. Из этого предстоит извлечь тяжелый урок, смысл которого заключается в том, что состояние рынка в такой же степени определяется настроением и восприятием, как и фактическим положением дел.

15. Так как многие из проблем по своему характеру являются глобальными, их необходимо решать на глобальном уровне. Аналогичным образом, так как многие важнейшие вопросы развития можно успешно урегулировать лишь на основе многосторонних действий, важно оживить многостороннее сотрудничество. Организация Объединенных Наций является уникальным форумом для возобновления такого диалога. Перед субъектами международного сотрудничества в целях развития стоят такие неотложные задачи, как необходимость сдерживания распространяющегося кризиса, ограничение негативных последствий глобализации и максимизация ее выгод. Международному сообществу следует создать новую структуру для укрепления своих управленческих функций в мировой экономике – структуру, которая была бы транспарентной, подотчетной и основывающейся на участии.

16. Возможно, что наиболее серьезным фактором, в настоящее время препятствующим развитию, является отсутствие надлежащих финансовых ресурсов. И хотя можно приветствовать все больший упор на привлечение иностранных инвестиций для целей развития, не стоит забывать, что официальная помощь в целях развития (ОПР) является основным источником финансирования развития для большинства развивающихся стран. К сожалению, этот вид помощи первым пострадал от глобализации, и в настоящее время ее объем резко сократился, так как субъекты финансовых рынков, в случае предоставления им полной свободы, не откажутся от своих методов финансирования экономического развития в развивающихся странах. Кроме того, многие страны, особенно наименее развитые среди них, не в состоянии привлекать частные финансовые потоки.

17. Нехватка финансовых потоков усугубляется многолетней проблемой хронической внешней задолженности. Экономика многих развивающихся стран по-прежнему не в состоянии справиться с бременем задолженности, несмотря на многие годы осуществления пересматриваемой стратегии в области международной задолженности. Группа 77 в течение долгого времени подчеркивает важность подхода, который бы обеспечил снижение общего бремени задолженности той или иной страны до уровня, обеспечивающего возобновление развития. Инициатива в отношении бедных стран с задолженностью (БСБЗ) является важным шагом в деле возвращения ряда наиболее бедных стран на путь развития; однако следует предпринять усилия для ускорения его темпов. Так как глобализация усугубила воздействие финансового кризиса на размеры внешней задолженности многих развивающихся стран, необходимо также осуществлять меры в области смягчения бремени задолженности в этих новых условиях.

18. Кроме того, он выразил обеспокоенность отсутствием доступа на рынки для экспорта развивающихся стран и, в частности, не связанными с торговлей ограничениями, например установлением зависимости между объемом торговли и основными нормами трудового законодательства и другими посторонними вопросами. Из-за несправедливого доступа на рынки развивающиеся страны не получили значительных выгод от результатов Уругвайского раунда многосторонних торговых переговоров и от создания Всемирной торговой организации. Он призывает к строгому соблюдению положений Уругвайского раунда и решений ВТО, особенно в

отношении текстильной и сельскохозяйственной продукции, и поощрению справедливой, транспарентной и основывающейся на соответствующих нормах многосторонней торговли. Он отмечает, что открытие рынков развитых стран для товаров из развивающихся стран может помочь предупредить начало общемирового спада.

19. В ходе предстоящего трехгодичного обзора политики в области оперативной деятельности в целях развития следует рассмотреть вопрос о решении проблемы нехватки ресурсов, необходимых для покрытия растущих потребностей Организации. Этот обзор надлежит использовать для обеспечения финансирования оперативной деятельности на более предсказуемой, непрерывной и гарантированной основе. Признавая возникновение новой системы развития, Группа 77 и Китай считают, что в рамках этого обзора следует подчеркнуть исходную цель оперативной деятельности в интересах развития, а именно поощрение интересов развивающихся стран в области развития; надлежит избегать привнесения каких-либо концепций, которые могут препятствовать традиционным мероприятиям, осуществляемым по инициативе самих стран.

20. Он выражает надежду, что проведение Второй конференции участников Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке, которая пройдет в Дакаре в декабре, обеспечит более активное осуществление этой конвенции. В ходе четвертой сессии Конференции сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, которая состоится в Буэнос-Айресе, необходимо обеспечить уважение мандата Конвенции; нельзя допустить переключения внимания на посторонние вопросы. Концепция сотрудничества должна предусматривать мобилизацию достаточных финансовых ресурсов, предоставление новых и дополнительных финансовых средств и передачу экологически чистых технологий. Кроме того, следует в полном объеме соблюдать принцип "общей, но дифференцированной ответственности", согласованной в рамках Повестки дня на XXI век.

21. Он призывает к интенсификации сотрудничества Юг-Юг на основе взаимодополняющего характера экономики развивающихся стран. Двадцатая годовщина Буэнос-Айресского плана действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами, которая приходится на 7 октября, должна обеспечить подтверждение обязательств в отношении такого сотрудничества. Развитые страны и международные учреждения должны сыграть важную роль в отношении поддержки сотрудничества Юг-Юг, которое Группа 77 и Китай стремятся развивать путем реализации таких инициатив, как Совещание на высоком уровне по вопросам регионального/субрегионального сотрудничества, которое будет проведено в декабре в Бали, Индонезия, при поддержке со стороны Программы развития Организации Объединенных Наций и правительства Японии.

22. Г-н ГЛАНЦЕР (Австрия), выступая от имени Европейского союза и ассоциированных стран Центральной и Восточной Европы, а именно Болгарии, Венгрии, Латвии, Литвы, Польши, Румынии, Словакии, Словении, Чешской Республики и Эстонии, ассоциированной страны Кипра, а также Норвегии – члена Европейской зоны свободной торговли (ЕЗСТ) и Европейской экономической ассоциации, – говорит, что работа Второго комитета должна вестись в общих рамках процесса глобализации. Необходимо укрепить национальные и международные учреждения в целях удовлетворения потребностей, возникших в связи с глобализацией, которая имеет далеко идущие финансовые, социально-экономические и технологические последствия и испытывает на себе воздействие как частного сектора, так и гражданского общества, в особенности в лице неправительственных организаций. В этих условиях Организация Объединенных Наций, учитывая ее универсальный характер и всеобъемлющий мандат, должна выполнять нормообразующие функции в интересах поддержки выполнения решений международных конференций на международном уровне, с уделением особого внимания искоренению нищеты, правам человека и участию всех стран в международной торговле.

23. Европейский союз придает большое значение выполнению решений глобальных конференций Организации Объединенных Наций и достижению установленных на них целевых показателей в области международного развития. В этом контексте он настоятельно призывает Второй комитет предметно и конкретно готовиться к предстоящим обзорам выполнения решений Международной конференции по народонаселению и развитию, Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II), Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей и Барбадосской программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств. Успех в проведении этих обзоров невозможен без участия гражданского общества, включая неправительственные организации.

24. Более широкий и комплексный подход следует использовать в отношении многоаспектной проблемы нищеты с учетом ее связи, в частности, с вопросами социальной изоляции, равенства полов, демократии, прав человека и предупреждения конфликтов. Европейский союз будет и впредь поддерживать национальные стратегии искоренения нищеты, основывающиеся на совместном участии правительств, гражданского общества и частного сектора соответствующих стран. Приоритетное внимание следует уделять вовлечению самих малоимущих лиц, включая такие уязвимые группы населения, как пожилые люди, инвалиды, дети и представители коренных народов.

25. Европейский союз приветствует то воздействие, которое реформы Генерального секретаря оказывают на оперативную деятельность как в Центральных учреждениях, так и на местах. В ходе трехгодичного обзора политики в области оперативной деятельности внимание следует уделять прежде всего согласованию мероприятий партнеров по развитию, согласованию процедур и составлению программ сотрудничества в соответствии с рамочными программами Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития (РПООНПР) и укреплению системы координаторов-резидентов. Европейский союз также призвал к расширению сотрудничества Организации Объединенных Наций и бреттон-вудских учреждений, в особенности на страновом уровне. От имени Союза он выражает озабоченность понижающей тенденцией, характерной для объема ресурсов, которые выделяются на оперативную деятельность, и надеется, что согласованный целевой показатель официальной помощи в целях развития в размере 0,7 процента от ВВП будет достигнут. Внося самый большой вклад на цели оперативной деятельности Организации Объединенных Наций, Европейский союз выражает обеспокоенность тем фактом, что нехватка ресурсов уже вызывает снижение отдачи от деятельности системы Организации Объединенных Наций на местах. В этой связи он решительно поддерживает новые рамки финансирования, недавно утвержденные ПРООН и Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА) в интересах увеличения объема основных ресурсов и снижения чрезмерной зависимости от ограниченного числа традиционных доноров.

26. Европейский союз ожидает всеобъемлющего рассмотрения вопроса о финансировании развития на основе резолюции 52/179 Генеральной Ассамблеи. В ходе обсуждения основное внимание следует уделять диверсификации источников финансирования программ за искоренение нищеты. В этой связи Европейский союз в настоящее время готовится к обсуждению, которое будет организовано в рамках специальной рабочей группы открытого состава в начале 1999 года. Он выражает надежду на то, что Генеральная Ассамблея в ходе нынешней сессии примет резолюцию по процедурным вопросам, предусматривающую создание надежных основ для такого обсуждения.

27. Внешняя задолженность не позволяет бедным развивающимся странам пользоваться выгодами реформы и ограничивает их доступ на международные рынки капитала. Инициативу в отношении бедных стран с большой задолженностью (БСБЗ), следует распространить на другие страны. Помимо мер по смягчению бремени задолженности, уже осуществленных в рамках Парижского клуба, а также путем списания двусторонней задолженности и заключения договоренностей о замене долговых обязательств обязательствами иного рода, государства – члены Европейского союза

будут в полном объеме участвовать в инициативе в интересах БСБЗ. В контексте Ломейской конвенции Европейский союз активно поддерживает экономическое и социальное развитие наименее развитых стран и уделяет приоритетное внимание их интеграции в мировую экономику. Кроме того, он предпримет все усилия для содействия достижению согласия в отношении порядка проведения третьей Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, которая состоится в 2001 году, и готов принять ее. Так как большинство наименее развитых стран находится в Африке, то Европейский союз придает большое значение предстоящему обсуждению в Генеральной Ассамблее доклада Генерального секретаря о причинах конфликтов и содействии установлению прочного мира и устойчивого развития в Африке.

28. Он подчеркивает необходимость повысить степень координации деятельности в рамках конвенций, связанных с окружающей средой. В этом контексте Европейский союз приветствует обсуждение в Комиссии по устойчивому развитию стратегических подходов к управлению ресурсами пресной воды и рассчитывает принять активное участие в предстоящих конференциях сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата и Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке. Будучи основным источником финансирования усилий по борьбе с опустыниванием, Европейский союз придает большое значение успешному завершению второй Конференции сторон Конвенции по борьбе с опустыниванием, которая состоится в Дакаре. Желая увидеть разработку более целенаправленной и предметной повестки дня по вопросам окружающей среды и населенных пунктов в рамках системы Организации Объединенных Наций, Европейский союз в ходе нынешней сессии тщательно изучит доклад Генерального секретаря о работе Целевой группы по окружающей среде и населенным пунктам. В заключение он выражает надежду на то, что обсуждения в рамках Второго комитета будут более предметными, а принятые им резолюции – более короткими и более актуальными.

29. Г-жа ХЕРФКЕНС (Нидерланды) выражает поддержку своей делегации выступления от имени Европейского союза. Ее делегация обеспокоена снижением в последние годы объема ОПР, в особенности в связи с тем, что правительство ее страны готово выделить на эти цели 0,8 процента от объема ВВП и достигло всех других целевых показателей в отношении международной помощи, которую оно продолжает расширять. Она настоятельно призывает другие богатые страны, а также новые индустриальные страны взять на себя определенную долю финансового бремени, исходя из своих возможностей. Важно будет обеспечить надежное и предсказуемое финансирование и изыскать новые и новаторские источники финансирования развития в частном и государственном секторах и на национальном и международном уровнях.

30. Сегодня основную озабоченность у Организации Объединенных Наций вызывают программа развития и многостороннее сотрудничество. Она выступает за такое устойчивое развитие, которое удовлетворяет основные человеческие потребности, обеспечивает уважение прав человека, укрепляет человеческий потенциал и отвечает потребностям общества. Многостороннее сотрудничество в целях развития, помимо финансирования, должно расширять возможности развивающихся стран к росту; однако это невозможно в тех случаях, когда размер задолженности и платежей по процентам таких стран превышает сумму получаемой ими двусторонней помощи. Хотя преобладающая часть помощи на цели развития поступает в страны Юга из частного сектора, реальность заключается в том, что все международные учреждения, вместе взятые, могут оказать большее воздействие на благосостояние получателей помощи, чем двусторонние программы отдельных стран-доноров.

31. Глобальные конференции 90-х годов предоставили отличную возможность для достижения консенсуса; однако слишком много было сказано и слишком мало сделано. Развивающиеся страны должны участвовать в процессе глобальной интеграции на равных условиях; такой равный доступ может быть обеспечен только на глобальном уровне, желательно при поддержке учреждений Организации Объединенных Наций, международных финансовых учреждений и ВТО. В Женеве она

лично помогла создать комплексную систему оказания поддержки наименее развитым странам в деле получения доступа к мировым рынкам с участием Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), ВТО, ПРООН и бреттон-вудских учреждений. Предметом многостороннего сотрудничества должны стать прежде всего наиболее уязвимые страны, включая малые островные развивающиеся государства, которые совсем недавно пострадали от урагана "Джордж"; страны Африки к югу от Сахары и бедные страны с большой задолженностью. В этой связи она отмечает, что на "большую семерку" приходится лишь 17 процентов средств Целевого фонда помощи бедным странам, имеющим большую задолженность, Всемирного банка, при этом ведущим донором являются Нидерланды.

32. Для обеспечения успешного многостороннего сотрудничества в целях развития государствам-членам необходимо активно участвовать в реформе межправительственных механизмов. Не менее важно межучрежденческое сотрудничество через РПООНПР, опирающееся на сравнительные преимущества и взаимодополняющий характер, особенно на местах. К таким усилиям следует также привлекать Всемирный банк, региональные банки, например Межамериканский банк развития, и двусторонних доноров. Особое значение имело бы укрепление связей между Организацией Объединенных Наций и бреттон-вудскими учреждениями, при этом Всемирный банк выступал бы в качестве мощной базы ресурсов, а система Организации Объединенных Наций выполняла бы нормативные функции. Межучрежденческое сотрудничество должно также привести к улучшению взаимодействия между различными государственными министерствами на национальном уровне.

33. Г-н ЧОУДХУРИ (Бангладеш) от имени своей делегации заявил о поддержке выступления от имени Группы 77 и Китая. Он также напоминает о недавнем призыве премьер-министра Соединенного Королевства Тони Блэра к модернизации глобальных финансовых учреждений, неадекватность которых проявилась в ходе финансового кризиса в Юго-Восточной Азии. Согласно "Обзору мирового экономического и социального положения, 1998 год", даже экономически маргинализированные страны по-прежнему оказываются уязвимыми к последствиям таких кризисов, особенно в том случае, когда снижаются цены на сырьевые товары или же безработица за границей ведет к уменьшению объема денежных переводов рабочих.

34. Международному сообществу следует уделять особое внимание тем странам, которые не смогли достичь удовлетворительных темпов развития во время роста мировой экономики на протяжении последнего десятилетия. Оно должно предоставлять помощь в целях уменьшения бремени задолженности, стремиться обратить вспять утечку ресурсов и обеспечить доступ на рынки для товаров из этих стран с уязвимой экономикой. Его делегация планирует на этой сессии участвовать в заседаниях Специальной рабочей группы открытого состава в целях изучения представленных документов и разработки повестки дня для рассмотрения на высоком международном межправительственном уровне вопросов финансирования в целях развития. В повестке дня этой группы следует учесть важность внешней помощи и оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития. Развитые страны должны обратить вспять процесс снижения объема ОПР и предпринять все возможное для выполнения своих обязательств в этом отношении, включая обязательство выделять 0,15-0,2 процента от объема своего ВВП наименее развитым странам. В этой связи он обращает внимание на доклад тридцать первой сессии Комитета по политике в области развития Экономического и Социального Совета, в котором рекомендуется обеспечить устойчивое и реальное поступление ОПР на протяжении следующих десяти лет. Это необходимо учесть в ходе трехгодичного обзора политики в области оперативной деятельности.

35. С вопросом ОПР тесно связано оказание помощи в связи с уменьшением бремени задолженности, которая в настоящее время предоставляется слишком медленно и с большим числом ограничений, что не позволяет помочь странам с более слабой экономикой, даже в рамках



Инициативы в отношении бедных стран с большой задолженностью. Положения этой инициативы должны быть пересмотрены, с тем чтобы повысить ее гибкость и расширить ее охват. Низкий приток ресурсов, особенно в период экономической неопределенности, может подорвать прогресс в деле демократизации и административного регулирования, который был достигнут благодаря программам структурной перестройки. Тем не менее чистый объем передаваемых ресурсов многосторонних финансовых учреждений, включая Всемирный банк и региональные банки развития, снижается даже в номинальном исчислении. Такое положение необходимо изменить.

36. Его делегация приветствует заявление, сделанное на этапе заседаний высокого уровня основной сессии Экономического и Социального Совета 1998 года, в котором признается тот факт, что всестороннее выполнение Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы требует достижения большего прогресса в деле организации беспошлинного ввоза товаров из наименее развитых стран, что, в свою очередь, поможет обеспечить для них доступ на рынки. В этом контексте его делегация призывает к всестороннему и незамедлительному выполнению решений, принятых на Совещании на высоком уровне по комплексным инициативам в интересах развития торговли наименее развитых стран, проведенном под эгидой Всемирной торговой организации и ряда других учреждений в Женеве в октябре 1997 года. Делегацию его страны воодушевляет прогресс, который был достигнут в деле организации третьей Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, которая пройдет в 2001 году, при этом она будет активно участвовать в ее подготовке. Она приветствует сделанное представителем Австрии заявление о том, что эту конференцию следует провести в одной из европейских стран. Она также ожидает проведения встречи на высшем уровне по вопросам Юг-Юг, запланированной на 2000 год, что предоставит возможность для разработки стратегий плодотворного сотрудничества Юг-Юг.

37. Г-жа КИНГ (Соединенные Штаты Америки) говорит, что в условиях нынешнего глобального финансового кризиса ее делегация проявляет особый интерес к следующим четырем областям: макроэкономические вопросы, прежде всего глобализация и финансирование развития; устойчивое развитие; предпринимательская деятельность и развитие; и трехлетний обзор политики. Задача заключается в том, каким образом можно использовать форум в рамках Генеральной Ассамблеи для позитивного содействия усилиям финансовых руководителей мира по укреплению мировой финансовой системы. Как подтвердил Генеральный секретарь, международное сообщество должно изучить вопрос о том, каким образом глобализация может наилучшим образом служить всему человечеству и как можно избежать ее непредсказуемости.

38. В рамках своих программ двусторонней помощи Соединенные Штаты поддерживают развитие систем социального обеспечения людей, наиболее пострадавших от нынешнего кризиса, и оказывают правительствам содействие в создании систем регулирования, способных повысить потенциал надежного решения вопросов. В начале сентября президент Клинтон определил руководящую роль Соединенных Штатов в преодолении кризиса, указав особо на огромные успехи в области экономической и финансовой либерализации как развитых, так и развивающихся стран, а также на недостатки глобальной системы и необходимость устранения в ней слабых мест. Совсем недавно министр финансов Соединенных Штатов определил две инициативы Соединенных Штатов: укрепление финансового механизма МВФ в целях учета трудных глобальных финансовых условий, угрожающих даже странам, проводящим сильную макроэкономическую политику, и формирование в рамках Всемирного банка нового потенциала на случай чрезвычайных обстоятельств с целью уделения первоочередного внимания поддержке наиболее уязвимых групп общества и реструктуризации финансового сектора.

39. Соединенные Штаты просили МВФ и Всемирный банк принять немедленные меры, с тем чтобы убедить страны остаться в рамках глобальной экономики, а не предпринимать шаги по установлению контроля за расходованием валютных средств и капиталом; ускорить темпы

всеобъемлющей структурной перестройки предприятий и финансового сектора в странах, страдающих от системных проблем; расширить системы социального обеспечения в странах, переживающих кризис, в целях оказания помощи гражданам, находящимся в наименее выгодном положении; продолжать обсуждение новых инструментов оказания чрезвычайной помощи наряду с соблюдением надежных и взвешенных норм; и укрепить систему эффективного управления и повышения транспарентности в государственном и частном секторах, включая финансовый сектор.

40. Что касается Инициативы в отношении бедных стран с большой задолженностью, то Соединенные Штаты призвали кредиторов последовать примеру Всемирного банка и Парижского клуба, временно облегчив задолженность в поддержку текущих реформ вместо отсрочки списания всей задолженности до определенного момента в будущем.

41. Соединенные Штаты не верят, что нынешняя международная финансовая система требует замены. Они считают, что МВФ и другие бреттон-вудские учреждения занимают уникальное положение и располагают уникальными возможностями по устранению финансового кризиса, который угрожает всему миру. Они не верят, что Генеральная Ассамблея, Секретариат Организации Объединенных Наций или Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) должны занять место МВФ и Всемирного банка или что государства – члены Организации Объединенных Наций должны, по предложению некоторых, создать какую-либо "мировую финансовую организацию". Однако Организация Объединенных Наций имеет явное преимущество в решении вопросов развития, включая народонаселение, социальное развитие, гендерную проблематику и вопросы детей, а также оценке взаимосвязи между развитием и миром. Ее целенаправленная деятельность должна быть направлена на эти сферы, в которых она имеет сравнительное преимущество.

42. Финансирование развития является одной из таких сфер. Ее делегация остро заинтересована в диалоге по вопросу о финансировании развития, который Генеральная Ассамблея начала в прошлом году. В рамках нынешней сессии Генеральной Ассамблеи необходимо разработать процедуры для проведения следующего этапа диалога.

43. Соединенные Штаты остро заинтересованы в проведении трехлетнего обзора политики в рамках оперативной деятельности и привержены этому делу. Эта приверженность основывается на постоянной лидирующей роли Соединенных Штатов с точки зрения взносов в фонды и программы. В ходе обзора ее делегация будет интересоваться основанным на результатах программированием в рамках всех фондов и программ, расширением использования применяемого Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) подхода к развитию, основанным на учете прав человека, и содействием применению Рамок помощи в целях развития Организации Объединенных Наций в качестве основы для улучшения координации не только внутри системы Организации Объединенных Наций, но и между двусторонними и многосторонними донорами.

44. Участники этапа высокого уровня сессии Экономического и Социального Совета 1997 года договорились, что эффективное управление и транспарентность являются ключевыми элементами создания соответствующего климата для обеспечения развития. Занимающиеся вопросами оперативного развития учреждения предприняли огромные усилия по оказанию помощи правительствам в сфере эффективного управления и транспарентности, а международные финансовые учреждения приняли от Организации Объединенных Наций эстафету в этой сфере. Ее делегация считает, что коррупция и взяточничество являются одним из основных препятствий на пути развития и что они должны быть по-прежнему предметом активного изучения Генеральной Ассамблеи.

45. Самый крупный и наиболее важный вопрос экологической повестки дня Организации Объединенных Наций на нынешней сессии касается механизма практического осуществления

рекомендаций, содержащихся в докладе Целевой группы по окружающей среде и населенным пунктам. Ее делегация решительно поддерживает деятельность Организации Объединенных Наций в сфере охраны окружающей среды и развития населенных пунктов и стремится к взаимодействию с другими делегациями по укреплению двух основных организаций, действующих в этих сферах.

46. Соединенные Штаты по-прежнему считают, что в целом результаты крупных конференций Организации Объединенных Наций, проведенных в 90-е годы, обеспечивают общую основу для развития. По мере того, как международное сообщество борется за преодоление нынешнего глобального финансового кризиса, оно должно вновь продемонстрировать свою приверженность признанию того факта, что люди должны быть поставлены в центр развития, поскольку это является ключевым элементом ликвидации нищеты; что правительства стран несут основную ответственность за поощрение развития и создание внутренних и внешних условий, способствующих устойчивому росту; что все аспекты развития должны рассматриваться в совокупности, поскольку происходящее в одной сфере сказывается на развитии другой; и что уважение отдельных и всех прав человека, транспарентность и эффективное управление являются насущно важными компонентами успешного развития.

47. Г-н ЁЗЮГЕРГЫН (Турция) говорит, что согласование международного сотрудничества необходимо для устранения серьезных экономических трудностей, с которыми сталкиваются в настоящее время большинство стран мира, хотя события последнего года поставили под сомнение эффективность действующих международных механизмов диалога и координации. Действительно, самая большая опасность, с которой сталкивается мир, заключается в глобальном спаде. В этой связи он надеется, что международная финансовая структура будет усовершенствована таким образом, чтобы ее компоненты могли выполнять более превентивную роль помимо своих традиционных функций коррекции.

48. Его делегация воодушевлена возобновлением диалога в Организации Объединенных Наций, что свидетельствует о решимости всех групп стран вновь подтвердить центральное место развития и ликвидировать нищету в качестве его наиболее неотложной проблемы. Комитет должен воспользоваться возможностью для решения критически важных вопросов своей повестки дня с точки зрения "добавленной стоимости". Для эффективного использования времени Комитета его деятельность должна носить целенаправленный характер. Исключительно важное значение имеют дальнейшие усилия по расширению и укреплению процесса реформы. Организация Объединенных Наций выполняет четко определенную роль в деле оживления развития и укрепления нормативной, юридической и организационной основы, которая позволит мировой экономике функционировать более эффективно и на справедливой основе. Эта основа является обязательным условием обеспечения стабильности и предсказуемости и позволяет всем регионам мира, прежде всего наименее развитым странам, пользоваться плодами глобализации экономики.

49. В последние годы оперативная деятельность Организации Объединенных Наций расширилась как по своим масштабам, так и многообразию. Ее полномочия и задачи осуществляются более целостно, поскольку связи между различными аспектами устойчивого развития стали намного очевиднее. Однако его делегация озабочена стагнацией или сокращением объема финансирования, особенно основных ресурсов.

50. Несмотря на прогресс в деле достижения некоторых основных задач Рио-де-Жанейрской конференции, многие вопросы, например, ликвидации нищеты, равенства полов, защиты национальных ресурсов и неустойчивых экосистем, а также улучшения сферы здравоохранения и образования, остались в основном без внимания. Однако достигнут консенсус в отношении их значимости и необходимости практического осуществления. В настоящее время широко признается, что содействие устойчивому развитию должно носить многоплановый характер и охватывать все аспекты гражданского общества, а не являться лишь задачей правительств.

51. Одна из основных целей Комитета должна заключаться в содействии усилиям Организации Объединенных Наций по активизации соответствующих механизмов, призванных способствовать последующему осуществлению результатов основных конференций.

52. Г-н МАРТЫНОВ (Беларусь) говорит, что большинство проблем, связанных с нынешним экономическим кризисом в мире, будет ощущаться и в следующем столетии. Оптимизм мировой общественности два года назад по поводу возможности устойчивого экономического роста и социального прогресса в результате глобализации и либерализации торговли быстро перерос в пессимизм из-за острых кризисов на международных финансовых рынках. Поэтому необходимы скоординированные меры по разработке глобальных механизмов регулирования международных финансовых рынков. Бреттон-вудские учреждения и правительства стран должны предпринять совместные усилия по созданию структуры, которая могла бы оперативно реагировать на ухудшение обстановки в мире.

53. Не все страны пользуются выгодами глобализации и либерализации торговли. Многие развивающиеся страны, особенно наименее развитые, оказались на обочине. Кроме того, средний уровень тарифных барьеров на товары из наименее развитых стран на 30 процентов выше по сравнению со средним мировым индексом. Необоснованные антидемпинговые санкции наряду с экологическими нормами и фитосанитарными правилами используются в протекционистских целях. В этой связи свыше 30 стран, включая Беларусь, проводят консультации по вопросу о присоединении к ВТО, с тем чтобы они могли использовать многостороннюю торговую систему и применять механизм урегулирования споров ВТО для противостояния антидемпинговым санкциям и другим ограничениям. Было бы целесообразно заручиться технической и консультативной помощью со стороны ЮНКТАД и ВТО в выполнении сложных и длительных процедур, необходимых для присоединения к ВТО.

54. Глобализация мировой экономики и либерализация международной торговли усилили уязвимость наименее развитых стран. Необходимо учитывать исключительно неравномерное распределение прямых иностранных инвестиций среди развивающихся стран. Семьдесят пять процентов глобальных инвестиций поступает лишь в 12 стран. Этот факт вновь свидетельствует о значимости ОПР для большинства развивающихся стран. Поэтому крайне важно переломить обозначившуюся тенденцию к уменьшению объема финансовых ресурсов, выделяемых в рамках ОПР. Решение проблемы внешней задолженности также имеет очень важное значение для устойчивого развития. Этот вопрос должен быть решен в самом ближайшем будущем на основе совместных усилий стран-кредиторов, государств-задолжников и бреттон-вудских учреждений.

55. Финансовый кризис, потрясший Российскую Федерацию в нынешнем году и отрицательно сказавшийся на положении других стран Содружества Независимых Государств, продемонстрировал необходимость включения в мировую повестку дня вопроса об оказании помощи этим странам в их усилиях по созданию рыночной экономики и преодолению последствий мирового финансового кризиса. Беларусь осуществляет свой переход к рыночной экономике постепенно. Ее цель заключается в обеспечении того, чтобы уязвимые группы населения, например, учащиеся, инвалиды и пенсионеры, пострадали как можно меньше от макроэкономических преобразований. Она стремится устанавливать и развивать взаимовыгодные торговые и экономические отношения со всеми странами и регионами мира и устранять трудности совместно со своими партнерами на основе принципов равенства и взаимной выгоды.

56. За последние два года экономика страны значительно выросла: прирост ВВП составил 10–12 процентов, а темпы роста многих отраслей составили 18–25 процентов. Однако Беларусь по-прежнему нуждается в сотрудничестве в деле координации деятельности со своими соседями, европейскими структурами и международными финансовыми учреждениями. Его делегация

надеется, что извлеченные из недавнего кризиса уроки будут учтены международными финансовыми учреждениями.

57. Беларусь была недавно избрана полноправным членом Движения неприсоединившихся стран. Членство в этой Организации позволит ей значительно расширить свои торговые и экономические связи с государствами – членами Движения. Беларусь также поддерживает развитие экономических связей с Группой восьми, Европейским союзом и странами Центральной и Восточной Европы. Важно не только наращивать торговые связи, но и увеличивать инвестиции и расширять техническое сотрудничество, поскольку на нынешнем этапе развития его страна нуждается в иностранных инвестициях и современной технологии. Будучи традиционно активным сторонником международного экономического сотрудничества, Беларусь планирует созвать в 1999 году в Минске международную конференцию не имеющих выхода к морю стран Центральной и Восточной Европы, а также Содружества Независимых Государств, которая будет посвящена экономическим, транспортным и экологическим вопросам. Оратор предлагает специализированным учреждениям, фондам и программам системы Организации Объединенных Наций, а также странам-донорам оказать финансовую, техническую и консультативную помощь в осуществлении этой инициативы.

58. Г-н АСЕМА (Уганда) говорит, что его делегация полностью поддерживает заявление представителя Индонезии от имени Группы 77 и Китая. Глобализация и взаимозависимость стали наиболее распространенными экономическими силами современного мира. Хотя глобализация характеризуется различным образом в качестве реальности, слепой силы или явления, тающего в себе как выгоды, так и огромный риск, она является также результатом преднамеренных рекомендаций и действий в сфере политики. В настоящее время многие считают, что преимущества глобализации в лучшем случае будут носить нестабильный характер, а в худшем – обойдут стороной некоторые регионы, если только в срочном порядке не будут приняты и осуществлены на деле конкретные меры.

59. Его делегация согласна с другими развивающимися странами, что необходима переоценка национальной международной политики в сфере экономического сотрудничества. Разразившийся в странах Юго-Восточной Азии кризис поставил под сомнение способность нынешних международных финансовых учреждений эффективно решать проблемы, связанные с нестабильностью глобальных рынков капитала, при этом общепризнана необходимость обеспечить более транспарентный, открытый и демократический характер международного процесса выработки решений в сфере экономической политики. Лишь такие меры восстановят доверие к глобальной экономической системе, стабилизируют финансовые рынки и обеспечат рост наряду с равенством.

60. Можно и необходимо принять меры по смягчению и ликвидации в конечном счете негативных последствий глобализации на экономику развивающихся стран. В этой связи требуется локализовать экономику, децентрализовать экономический потенциал и демократизировать международные экономические отношения. Целесообразно изменить структуру бреттон-вудских учреждений, которые способствовали дальнейшей глобализации экономики, и наделить их новыми полномочиями, с тем чтобы они могли способствовать локализации экономики, что отвечает наилучшим интересам как развивающихся, так и развитых стран. В этой связи его делегация полностью согласна с Генеральным секретарем, что новые аспекты глобализации могут рассматриваться лишь на многосторонней основе в рамках Организации Объединенных Наций и других международных учреждений.

61. В оценках влияния глобализации, как правило, оттеняются ее последствия для неустойчивой и уязвимой экономики государств Африки и наименее развитых стран. Хотя африканские страны проводили далеко идущие экономические реформы с целью оживления и преобразования своей экономики, желаемых результатов этих усилий пока что в большинстве случаев достичь не удалось. Доля Африки в мировой торговле продолжала уменьшаться, а перспективы оживления

весьма химерны ввиду внутренних конфликтов и бедствий, вызванных эпидемиями. Более того, объем внешней помощи сокращается, а экспортные поступления Африки снижаются в результате падения цен на сырьевые товары. Из-за нехватки внутренних ресурсов, а также уменьшения роли государства в таких важных сферах, как создание потенциала, здравоохранение, инфраструктура, развитие рыночных отношений и посреднические финансовые операции, африканские страны не способны воспользоваться преимуществами роста глобальной экономики. По этим причинам Африка будет продолжать выступать за проведение реформ и глобализацию с учетом состояния экономики наиболее слабых стран мира. Этого можно добиться на основе расширения и целенаправленного направления потоков ОПР, проведения политики открытия рынков для сырьевых экспортных товаров из Африки и осуществления надлежащих мер по уменьшению задолженности, что приведет к сокращению нищеты и расширит доступ людей, живущих в нищете, к соответствующим возможностям в сфере производства.

62. Доклад Генерального секретаря о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (A/52/871-S/1998/318) содержит возможные подходы к развитию сотрудничества в странах, которые охвачены конфликтами или пережили подобного рода ситуации. Он пропагандирует целостный подход, охватывающий все аспекты, которые связаны с переходом от оказания помощи к восстановлению, реконструкции и развитию. Его делегация полностью одобряет рекомендации Генерального секретаря в отношении конкретных мер, которые необходимо принять на местном и международном уровнях. Государства-члены должны действовать сообща в целях обеспечения необходимых полномочий и ресурсов, требуемых для выполнения в рамках общей системы Организации Объединенных Наций этих рекомендаций.

63. Г-н ДАУСА СЕСПЕДЕС (Куба) говорит, что его делегация полностью поддерживает заявление представителя Индонезии от имени Группы 77 и Китая. Глобализация оказывает непосредственное воздействие на социально-экономическое развитие развивающихся стран и подвергает их влиянию либерализации международных рыночных сил и спекуляций. Те, кто использовал силы глобализации для навязывания неолиберальных доктрин, несут ответственность за нынешний мировой экономический кризис, который в случае своего неконтролируемого продолжения может иметь беспрецедентные последствия. Программы структурой перестройки, проводимые Всемирным банком и МВФ, привели к полному краху. Второе поколение реформ также оказалось бесполезным, а третье или четвертое поколение не принесет какого-либо облегчения, поскольку, несмотря на ее разного рода закумуфлированность, идеология достигнутого в Вашингтоне консенсуса продолжает навязываться развивающимся странам.

64. Проводимые в развивающихся странах внутренние реформы, макроэкономические преобразования и усилия народов бедных стран никогда не приведут к желаемым результатам без соответствующего международного климата, способствующего развитию. Требуется принять меры к тому, чтобы покончить с несправедливой торговой практикой, нестабильностью цен на сырьевые товары, открытым и скрытым протекционизмом, внешней задолженностью, вмешательством во внутренние дела государств, экономическими блокадами, технической отсталостью и нищетой. Ввиду своего универсального характера и своей роли единственного форума, на котором богатые и бедные обладают одинаковым голосом, Генеральная Ассамблея призвана сыграть особую роль в достижении общего консенсуса в отношении ценностей и механизмов, которые могли бы помочь человечеству решать новые проблемы. Многосторонние отношения и международное сотрудничество в эпоху глобализации нуждаются в укреплении. Север и Юг должны действовать сообща и взять обязательства по обеспечению более гуманной формы глобализации.

65. Его делегация придает особое значение учреждению рабочей группы по подготовке повестки дня конференции по вопросу о финансировании развития. Последние события наглядно продемонстрировали острую необходимость проведения такой конференции. Бреттон-вудские учреждения показали свою неспособность решать реальные проблемы развития Юга и оказались не

в состоянии достичь целей глобализации. Организация Объединенных Наций должна выявить реальные, универсальные и справедливые альтернативные пути решения сложных экономических и социальных проблем, с которыми в настоящее время сталкивается международное сообщество. Второму комитету следует серьезно проанализировать предложения Комитета по политике в области развития о создании какой-либо новой международной финансовой организации.

66. Его делегация озабочена текущими тенденциями, связанными с мобилизацией основных ресурсов на цели фондов, программ и учреждений системы Организации Объединенных Наций. Трехгодичный обзор политики в рамках оперативной деятельности в целях развития должен быть посвящен объективному анализу отсутствия политической воли со стороны некоторых традиционных доноров в корне переломить тенденцию уменьшения объема ресурсов, выделяемых на цели развития. Принимаемые в настоящее время советами ПРООН, ЮНФПА и Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) усилия должны способствовать мобилизации ресурсов, а не попыткам навязать новые условия в отношении недостающих ресурсов. Основные средства являются не только опорой деятельности Организации Объединенных Наций в сфере развития, но и гарантией ее универсальности, многосторонности, нейтральности и безусловности.

67. Г-н ЧЭНЬ ГОФАН (Китай) говорит, что развивающиеся страны должны учитывать последствия глобализации и признавать свои собственные слабые места, с тем чтобы они могли воспользоваться преимуществами глобализации, защищая одновременно свою экономическую безопасность. Меры в сфере либерализации должны осуществляться постепенно и с учетом конкретных национальных условий. Первоочередное внимание следует уделять созданию здоровой банковской системы и осуществлению стабильной и надежной макроэкономической политики.

68. Необходимо провести всестороннюю оценку функций и правил, а также механизмов на случай чрезвычайных обстоятельств международных финансовых учреждений. В частности, требуется укрепить их роль в целях заблаговременного предупреждения, контроля и ликвидации последствий кризиса на международных рынках капитала. В то же время соответствующие учреждения должны способствовать повышению эффективности их деятельности в целях обеспечения немедленных возможных мер по исправлению положения в целях своевременной остановки кризисов. Ущерб от кризиса в Азии сказался даже на странах, расположенных за тысячи километров от нее, без учета национальных или региональных границ. Поэтому в интересах всех стран присоединиться к усилиям по преодолению кризиса. Страны, которые определяют экономическую ситуацию в Азии, должны немедленно принять конструктивные меры в сфере политики для содействия ликвидации сохраняющихся последствий кризиса и содействия оживлению экономики стран, наиболее сильно пострадавших от кризиса.

69. Усилия развивающихся стран по присоединению к процессу глобализации натываются на ряд трудностей. Протекционизм, скрывающийся за трудовыми и экологическими нормами, направлен против развивающихся стран, а необоснованное применение антидемпинговых мер и мер по ограничению субсидий сделало фактически невозможным для развивающихся стран использование выгод от расширения международной торговли. Многие развивающиеся страны не могут пользоваться потоками международного капитала. Объем ОПР по-прежнему сокращается, и многие страны продолжают нести бремя тяжелой задолженности.

70. Ответственная экономическая и финансовая политика развитых стран должна быть важной частью международного экономического сотрудничества в целях развития. Развитые страны должны не рассматривать это сотрудничество как одолжение другим странам, а относиться к нему как к инвестициям в общее будущее. Хотя развитые страны и входят в число тех, кто в основном выиграл от процесса глобализации, они не могут надеяться на процветание в долгосрочной перспективе при нестабильной или маргинализованной экономике подавляющего большинства развивающихся стран. В процессе глобализации страны должны повышать эффективность на основе

конкуренции и обеспечения равенства в рамках сотрудничества для достижения конечной цели общего развития.

71. Соображения Комитета по вопросу о финансировании процесса развития должны быть прежде всего посвящены реальным мерам, связанным с конечной целью устранения практических трудностей, с которыми сталкиваются развивающиеся страны. Комитет должен сосредоточиться на обязанностях правительств, в частности их обязанности соблюдать взятые на себя обязательства. Мрачная реальность уменьшения объема ОПР не должна заслонять собой радужных перспектив использования других источников финансирования.

72. Будучи одним из важных видов технической помощи, оперативная деятельность Организации Объединенных Наций в целях развития имеет исключительно важное значение для содействия развивающимся странам в достижении самообеспечения и ускорения их экономического и социального развития. Необходимо сохранить универсальность, нейтральность и многосторонний характер оперативной деятельности. Проводимая всеобщая реформа Организации Объединенных Наций должна способствовать укреплению оперативной деятельности в целях развития и, в частности, содействовать увеличению объема основных ресурсов.

73. Сотрудничество Юг-Юг сыграло позитивную роль в поощрении общего развития развивающихся стран. Новая тенденция, связанная с глобализацией экономики, сделала сотрудничество Юг-Юг более значимым как никогда, в связи с чем его делегация готова сотрудничать с развивающимися странами в деле изучения новых идей в этой области и расширения взаимовыгодного сотрудничества.

74. Г-н КАМАЛЬ (Пакистан) говорит, что его делегация полностью согласна с заявлением, сделанным от имени Группы 77 и Китая. Хотя глобализация стала синонимом развития рынка, рыночные силы не способствовали интеграции развивающихся стран в мировую экономику. Рынок не содействовал также восстановлению экономики стран Восточной Азии, что еще больше укрепило широко распространенное мнение о том, что рынок не может решить всех экономических проблем. Рынок учитывает затраты и доходы, и его основная цель заключается в максимальном увеличении прибыли, а не улучшении жизни человека. Последствия решений лиц, ищущих прибыль, подрывают будущее экономическое развитие.

75. Положение еще более ухудшилось в результате дальнейшего сокращения объема льготного финансирования в целях развития. Развитие не может быть оставлено на милость финансовых потоков. Для обеспечения устойчивого развития необходимо создать специальные фонды исключительно для целей развития. Оно должно рассматриваться в более широком контексте, очерченным на глобальных конференциях Организации Объединенных Наций, которые были проведены в 90-е годы. Гуманизация глобализации является необходимым условием, а не выбором, поэтому международное сообщество должно искать решения, выходящие за рамки монетарно-финансовых мер, макроэкономической стабильности и контролируемой либерализации.

76. Усиление неравенства между странами и внутри стран, участвующих в глобализации и развитии свободных рынков, поставило под серьезное сомнение достигнутый в Вашингтоне консенсус. Хотя международное сообщество уже достигло глобального консенсуса в отношении устойчивого развития и нормативной основы развития с учетом человеческого фактора, оно все еще находится далеко от разработки международных рамок политики, связанных с достижением этих целей. Процесс разработки таких рамок должен носить демократический характер, при этом в нем должны участвовать все учреждения, занимающиеся экономическими, финансовыми и социальными аспектами развития. Организация Объединенных Наций призвана также сыграть свою роль в определении новых рамок.



77. Целесообразно серьезно проанализировать предложение о созыве глобальной конференции по денежно-финансовым вопросам под эгидой Организации Объединенных Наций с целью решения старых и новых проблем, которые стоят перед международной финансовой системой. Его делегация предлагает обратиться к Генеральному секретарю с просьбой представить его рекомендации в отношении созыва такой конференции на возобновленной сессии Второго комитета, которая может состояться в начале 1999 года.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.